

**Italien-Rom: Arbejder i forbindelse med signaludstyr til jernbaner**  
**OJ S 30/2022 11/02/2022**  
**Bekendtgørelse om indgåede kontrakter – forsyningsvirksomhed**  
**Bygge og anlæg**

**Retsgrundlag:**

Direktiv 2014/25/EU

---

**Del I: Ordregivende enhed**

**I.1. Navn og adresser**

Officielt navn: Rete Ferroviaria Italiana

CVR-nummer: DAC.0155.2021

Postadresse: Via dello Scalo Prenestino 25

By: Roma

NUTS-kode: ITI43 Roma

Postnummer: 00100

Land: Italien

Kontaktperson: Martina Salerno

E-mail: [mar.salerno@rfi.it](mailto:mar.salerno@rfi.it)

Telefon: +39 0647308847

**Internetadresse(r):**

Overordnet internetadresse: <https://www.acquisitionlinerfi.it>

Internetadresse for køberprofilen: [www.gare.rfi.it](http://www.gare.rfi.it)

**I.6. Hovedaktivitet**

Jernbanetransport

---

**Del II: Genstand**

**II.1. Udbuddets omfang**

**II.1.1. Betegnelse**

GPA - Accordo Quadro per la progettazione esecutiva e la realizzazione sulle linee oggetto del Piano Nazionale di Ripresa e Resilienza ( PNRR) del sistema ERTMS

Sagsnr.: DAC.0155.2021 - Accordo Quadro ERTMS

**II.1.2. Hoved-CPV-kode**

45234115 Arbejder i forbindelse med signaludstyr til jernbaner

**II.1.3. Kontrakttype**

Bygge- og anlægsarbejder

**II.1.4. Kort beskrivelse**

Accordo Quadro per la progettazione esecutiva e la realizzazione sulle linee oggetto del Piano Nazionale di Ripresa e Resilienza ( PNRR) del sistema ERTMS, comprensiva del EtcS Livello2, del GSMR, degli impianti di gestione della via, degli impianti di TLC, delle alimentazioni IS, delle opere civili accessorie e fabbricati/shelter per il contenimento delle apparecchiature, degli impianti meccanici , degli impianti di Luce e Forza Motrice (LFM), nonché della loro certificazione e integrazione a livello di sottosistema di terra, garantendo

l'interfacciamento sia con i sottosistemi di terra preesistenti sia con quattro differenti tipologie di sottosistemi di bordo Ertms.

CUP : J56E20000080009 – CIG 88520151DE

#### **II.1.6. Oplysninger om delkontrakter**

Kontrakten er opdelt i delkontrakter: nej

#### **II.1.7. Udbuddets samlede værdi**

Værdi eksklusiv moms: 500 000 000,00 EUR

### **II.2. Beskrivelse**

#### **II.2.3. Udførelsessted**

NUTS-kode: IT Italia

Hovedudførelsessted: Regione Lazio ITI4 - Regione Abruzzo ITF1 - Regione Sicilia ITG1 - Regione Umbria ITI2 - Regione Toscana ITI1

#### **II.2.4. Beskrivelse af udbuddet**

Accordo Quadro per la progettazione esecutiva e la realizzazione sulle linee oggetto del Piano Nazionale di Ripresa e Resilienza ( PNRR) del sistema ERTMS, comprensiva del EtcS Livello2, del GSMR, degli impianti di gestione della via, degli impianti di TLC, delle alimentazioni IS, delle opere civili accessorie e fabbricati/shelter per il contenimento delle apparecchiature, degli impianti meccanici , degli impianti di Luce e Forza Motrice (LFM), nonché della loro certificazione e integrazione a livello di sottosistema di terra, garantendo l'interfacciamento sia con i sottosistemi di terra preesistenti sia con quattro differenti tipologie di sottosistemi di bordo Ertms. Importi delle categorie di cui si compone l'opera:

OS09 € 298.823.004,00

OS19 € 91.212.936,00

OG01 € 39.617.244,00

OG10 € 31.615.248,00

OS28 € 8.198.364,00

OS29 € 8.198.364,00

OS30 € 7.216.524,00

OS27 € 5.351.028,00

OS03 € 687.288,00

LAVORI E PRESTAZIONI RICOMPRESSE NELLA PREVALENTE INDICATE SOLO AI FINI DEL SUBAPPALTO

BOE 7.118.340,00

Le opere da progettare rientrano, secondo l'elencazione di cui al DM 17.6.2016 nelle seguenti categorie:

IA.04 7.222.996,44 €

T.02 658.728,59 €

E.02 539.599,97 €

IA.02 146.835,40 €

IA.03 166.336,86 €

V.03 196.691,19 €

IB.08 54.925,61 €

S.03 93.885,95 €

I costi della manodopera sono stati stimati nel 35% sull'importo complessivo dell'Appalto.

Il procedimento adottato per il calcolo del compenso per la progettazione e i requisiti di partecipazione richiesti ai progettisti sono riportati nel Disciplinare di gara.

La stazione appaltante per l'affidamento e l'esecuzione delle prestazioni oggetto della presente gara procede in deroga ai sensi dell'art. 2, comma 4, del D.L. 16 luglio 2020 n. 76 come convertito, con modificazioni, in Legge 11 settembre 2020 n. 120. In attuazione di tale disposizione, le previsioni del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i. comunque richiamate nella documentazione a base di gara devono intendersi, pertanto, applicabili in quanto previste dal citato art. 2, comma 4 e/o necessarie ad assicurare la speditezza e semplificazione della procedura di gara, nonché la corretta e celere conduzione dell'appalto.

#### **II.2.5. Tildelingskriterier**

Pris

#### **II.2.11. Oplysninger om optioner**

Optioner: nej

#### **II.2.13. Oplysninger om EU-midler**

Udbuddet vedrører et EU-finansieret projekt og/eller program: ja

Projektets identifikation: Gli appalti saranno finanziati parte con i fondi dell'agg. 18-19 del Contratto di Programma 17-21 e parte con i fondi del PNRR

#### **II.2.14. Yderligere oplysninger**

### **Del IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Beskrivelse**

##### **IV.1.1. Proceduretype**

Offentligt udbud

##### **IV.1.3. Oplysninger om rammeaftale eller dynamisk indkøbssystem**

Udbuddet indebærer udarbejdelse af en rammeaftale

##### **IV.1.8. Oplysninger om GPA-aftalen om offentlige udbud**

Dette udbud er omfattet af GPA-aftalen: ja

#### **IV.2. Administrative oplysninger**

##### **IV.2.1. Tidligere offentliggørelse om samme kontrakt**

Bekendtgørelsens nummer i EUT S: [2021/S 148-395116](#)

##### **IV.2.8. Oplysninger om opsigelse af dynamisk indkøbssystem**

##### **IV.2.9. Oplysninger om ophør af indkaldelse af tilbud i form af en vejledende periodisk bekendtgørelse**

### **Del V: Kontrakttildeling**

---

Kontraktnr.: 237-2022-88520151DE

Delkontraktnr.: 1

Betegnelse:

AQ ERMS

En kontrakt/delkontrakt tildeles: ja

## **V.2. Kontrakttildeling**

### **V.2.1. Dato for indgåelse af kontrakten**

04/02/2022

### **V.2.2. Oplysninger om tilbud**

Antal modtagne tilbud: 1

Antal tilbud modtaget elektronisk: 1

Kontrakten er blevet tildelt en sammenslutning af økonomiske aktører: ja

### **V.2.3. Kontrahentens navn og adresse**

Officielt navn: HITACHI Rail STS S.p.A.

Postadresse: via Argine n.425

By: Napoli

NUTS-kode: ITF33 Napoli

Postnummer: 80147

Land: Italien

Kontrahenten er en SMV: nej

### **V.2.3. Kontrahentens navn og adresse**

Officielt navn: Alstom Ferroviaria S.p.A.

Postadresse: Via Ottavio Moreno n. 23

By: Savigliano (CN)

NUTS-kode: ITC16 Cuneo

Postnummer: 12038

Land: Italien

Kontrahenten er en SMV: nej

### **V.2.3. Kontrahentens navn og adresse**

Officielt navn: Ceit S.p.A.

Postadresse: via Aterno 108

By: S. Giovanni Teatino (CH)

NUTS-kode: ITF14 Chieti

Postnummer: 66020

Land: Italien

Kontrahenten er en SMV: nej

### **V.2.4. Oplysninger om kontraktens/delkontraktens værdi**

Kontraktens/delkontraktens oprindeligt anslåede samlede værdi: 500 000 000,00 EUR

Kontraktens/delaftalens samlede værdi: 500 000 000,00 EUR

### **V.2.5. Oplysninger om underentreprise**

Kontrakten forventes at ville blive givet i underentreprise

### **V.2.6. Pris, der er betalt for lejlighedskøb**

## **Del VI: Supplerende oplysninger**

---

### **VI.3. Yderligere oplysninger**

Progettista indicato: Raggruppamento Temporaneo di Progettisti HITACHI Rail STS S.p.A.

(Capogruppo Mandataria) - Alstom Ferroviaria S.p.A. (Mandante) - Ceit S.p.A. (Mandante) -

Bonifica S.p.A. (Mandante) - VIA INGEGNERIA S.r.l. (Mandante).

L'Accordo Quadro è stato aggiudicato con un ribasso sulle Tariffe a base gara pari al 4,513 %.

## **VI.4. Klageprocedurer**

### **VI.4.1. Organ med ansvar for klageprocedurerne**

Officielt navn: TAR Lazio — sede di Roma — o altro competente individuato secondo le disposizioni di cui all'art. 13 D.Lgs.104/2010 e s.m.i.

Postadresse: Via Flaminia 189

By: Roma

Postnummer: 00196

Land: Italien

Telefon: +39 06328721

Internetadresse: <https://www.giustizia-amministrativa.it>

### **VI.4.4. Tjeneste, hvor der kan fås oplysninger om klageproceduren**

Officielt navn: Non previste per la presente procedura

By: Roma

Land: Italien

### **VI.5. Dato for afsendelse af denne bekendtgørelse**

07/02/2022